

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.	Installations should only be carried out by qualified specialists.	Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.	Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.	Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalfificeerde specialisten.	Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.	Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.	Montažu trebaťa izvodiť samo kvalifikovaní stručnjači.	Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.	A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.
Beachten Sie die maximale Belastungsgrenze des Badkorbs, um Schäden an der Halterung oder der Befestigungsoberfläche zu vermeiden.	Observe the maximum load limit of the bath basket to avoid damage to the bracket or the mounting surface.	Veuillez noter la limite de charge maximale du panier de salle de bain pour éviter d'endommager le support ou la surface de montage.	Si prega di notare il limite di carico massimo del cestino da bagno per evitare danni alla staffa o alla superficie di montaggio.	Let op het maximale draagvermogen van de badkamermand om schade aan de beugel of het montageoppervlak te voorkomen.	Tenga en cuenta el límite de carga máxima de la cesta del baño para evitar daños al soporte o a la superficie de montaje.	Dbejte na maximální zatížení koupenového koše, aby nedošlo k poškození držáku nebo montážního povrchu.	Imajte na umu maksimalno ograničenie opterečenia košare za kupaonicu kako biste izbjegli oštećenje nosilca ili površine za montiranje.	Upoštevajte največjo omejitev obremenitev kopalniške košare, da preprečite poškodbe nosilca ali montažne površine.	Kérjük, vegye figyelembe a fürdőszobai kosár maximális terhelhetőségét, hogy elkerülje a konzol vagy a rögzítési felület sérülését.
Überladen Sie den Badkorb nicht mit zu vielen schweren Gegenständen, um ein Herunterfallen oder Verrutschen zu verhindern.	Do not overload the bathroom basket with too many heavy items to prevent it from falling or slipping.	Pour éviter de tomber ou de glisser, ne surchargez pas le panier de la salle de bain avec trop d'objets lourds.	Per evitare cadute o scivolamenti, non sovraccaricare il cestino del bagno con troppi oggetti pesanti.	Om vallen of uitglijden te voorkomen, dient u de badkamermand niet te zwaar te beladen.	Para evitar caídas o resbalones, no sobrecargue la cesta del baño con demasiados objetos pesados.	Abyste zabránilí pádu nebo uklouznutí, nepřetěžujte koupenový koš příliš těžkými předměty.	Kako biste sprječili pad ili klizanje, nemojte pretrpati kupaonsku košaru s previše težkimi predmeti.	Da preprečite padce ali zdrse, kopalniške košare ne preobremene s preveč težkimi predmeti.	Ireesés vagy elcsúszás elkerülése érdekében ne töltse túl a fürdőszobakosarat túl sok nehéz tárggyal.
Befestigen Sie den Badkorb sicher an der Wand oder an einem anderen geeigneten Ort, um ein Verrutschen oder Herunterfallen während der Nutzung zu verhindern.	Securely attach the bath basket to the wall or other suitable location to prevent it from slipping or falling during use.	Fixez solidement le panier de la salle de bain au mur ou à tout autre endroit approprié pour éviter de glisser ou de tomber pendant l'utilisation.	Fissare saldamente il cestino del bagno al muro o ad un altro luogo adatto per evitare scivolamenti o cadute durante l'uso.	Bevestig de badkamermand stevig aan de muur of een andere geschikte locatie om uitglijden of vallen tijdens gebruik te voorkomen.	Fije de forma segura la cesta del baño a la pared u otro lugar adecuado para evitar resbalones o caídas durante el uso.	Bezpečně připevněte koupenový koš na stěnu nebo na jiné vhodné místo, abyste zabránilí uklouznutí nebo pádu během používání.	Sigurno pričvrstite koupanové koš na zid ili drugo prikladno mjesto kako biste sprječili klizanje ili pad tijekom uporabe.	Kopalniško košaro varno pritrdite na steno ali drugo primoerno mesto, da preprečite zdrs ali padec med uporabo.	Biztonságosan rögzítse a fürdőszobai kosarat a falhoz vagy más megfelelő helyre, nehogy használat közben elcsússzon vagy leessen.
Achten Sie darauf, dass keine Wasserpfützen im Badkorb verbleiben, um Schimmelbildung oder Rost zu vermeiden.	Make sure that no puddles of water remain in the bath basket to avoid mold or rust.	Assurez-vous qu'il ne reste aucune flaqué d'eau dans le panier de la salle de bain pour éviter la moisissure ou la rouille.	Assicurati che non rimangano pozanghere d'acqua nel cestino del bagno per evitare muffe o ruggine.	Zorg ervoor dat er geen plassen water in de badkamermand achterblijven om schimmel of roest te voorkomen.	Asegúrate de que no queden charcos de agua en la cesta del baño para evitar moho u oxidación.	Dbejte na to, aby v koupenovém koši nezůstaly žádné kaluže vody, aby nedošlo k plísni nebo rzi.	Pazite da u kupaonskoj košari ne ostanejo luže vode, da preprečite nastanek pljesni ali rje.	Pazite, da v kopalniški košari ne ostanejo luže vode, da preprečite nastanek pljesni ali rje.	Ügyeljen arra, hogy ne maradjon víztócska a fürdőszobai kosárban, hogy elkerülje a penészedést vagy a rozsdát.
Verwenden Sie den Badkorb nur zum Aufbewahren von Badeutensilien wie Shampoo, Seife oder Schwämmen und nicht für schwere Gegenstände oder als Kletterhilfe.	Only use the bath basket to store bathing utensils such as shampoo, soap or sponges and not for heavy objects or as a climbing aid.	Utilisez le panier de salle de bain uniquement pour ranger des ustensiles de bain tels que du shampoing, du savon ou des éponges et non pour des objets lourds ou comme aide à l'escalade.	Utilizzare il cestino da bagno solo per riporre utensili da bagno come shampoo, sapone o spugne e non per oggetti pesanti o come aiuto per arrampicarsi.	Gebruik de badkamermand alleen voor het opbergen van badbenodigdheden zoals shampoo, zeep of sponzen en niet voor zware spullen of als klimhulpmiddel.	Utilice la cesta del baño únicamente para guardar utensilios de baño como champú, jabón o esponjas y no para objetos pesados ni como ayuda para trepar.	Koupelnový koš používejte pouze k uládkání koupacích potřeb, jako je šampon, mydlo nebo houbky, nikoli na těžké předměty nebo jako pomůcku při lezení.	Kupaonsku košaru koristite samo za shranjivanje kopalnih pripravčkov, kot so šampon, milo ali gobice, in ne za težke predmete ili kao pomoč pri plezanju.	Kopalniško košaro uporabljajte le za shranjevanje kopalnih pripravčkov, kot so šampon, milo ali gobice, in ne za težke predmete ali kot pomoč pri plezanju.	A fürdőszobai kosarat csak fürdőeszközök, például sampon, szappan vagy szivacs tárolására használja, nehéz tárgyak tárolására vagy mászási segédeszközöknek ne.
Achten Sie darauf, dass der Badkorb nicht überladen wird und die Gegenstände sicher und stabil darin platziert sind.	Make sure that the bathroom basket is not overloaded and that the items are placed safely and stably in it.	Assurez-vous que le panier de la salle de bain n'est pas surchargé et que les objets y sont placés de manière sûre et stable.	Assicurati che il cestino del bagno non sia sovraccarico e che gli oggetti siano posizionati in modo sicuro e stabile al suo interno.	Zorg ervoor dat de badkamermand niet overbelast wordt en dat de spullen er veilig en stabiel in staan.	Asegúrese de que la cesta del baño no esté sobrecargada y de que los artículos estén colocados de forma segura y estable en ella.	Dbejte na to, aby nebyl koupenový koš přetížen a předměty v něm byly umístěny bezpečně a stabilně.	Pazite da kupaonska košara nije prenataрана i da su stvari u njoj sigurno i stabilno postavljene.	Prepričajte se, da kopalniška košara ni preobremenjena in da so predmeti v njej varno in stabilno nameščeni.	Ügyeljen arra, hogy a fürdőszobai kosár ne legyen túlterhelve, és a tárgyak biztonságosan és stabilan helyezkedjenek el benne.
Stellen Sie sicher, dass der Badkorb außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern ist, um versehentliche Verletzungen oder Unfälle zu verhindern.	Make sure the bath basket is out of the reach of small children to prevent accidental injury or accidents.	Assurez-vous que le panier de bain est hors de portée des jeunes enfants pour éviter les blessures accidentelles ou les accidents.	Assicurarsi che il cestino da bagno sia fuori dalla portata dei bambini piccoli per evitare lesioni o incidenti accidentali.	Zorg ervoor dat de badmand buiten het bereik van kleine kinderen is om accidenteel letsel of ongelukken te voorkomen.	Asegúrese de que la canasta de baño esté fuera del alcance de los niños pequeños para evitar lesiones o accidentes accidentales.	Ujistěte se, že je koupací koš mimo dosah malých dětí, abyste předešli náhodným zraněním nebo nehodám.	Provjerite je li košara za kupanje izvan dohvata male djece kako biste sprječili slučajne ozljede ili nezgode.	Košara mora biti izven dosega majhnih otrok, da preprečite nemarne poškodbe ali nesreče.	véletlen sérülések vagy balesetek elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a fürdőkosár kisgyermekektől távol legyen.

Produkt/Product/Produotto/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 13140022									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vermeiden Sie das Aufbewahren von gefährlichen oder scharfen Gegenständen im Badkorb, die eine Gefahr darstellen könnten.	Avoid storing dangerous or sharp objects in the bath basket that could pose a danger.	Évitez de ranger dans le panier de la salle de bain des objets dangereux ou pointus qui pourraient présenter un danger.	Evitez de ranger dans le panier de la salle de bain des objets dangereux ou pointus qui pourraient présenter un danger.	Bewaar geen gevarenlijke of scherpe voorwerpen in de badkamermand die een gevaar kunnen vormen.	Evite guardar en el cesto del baño objetos peligrosos o punzantes que puedan suponer un peligro.	Vyvarujte se ukládání nebezpečných nebo ostrých předmětů v koupelnovém koší, které by mohly představovat nebezpečí.	Izbjegavajte odlaganje opasnih ili oštrih predmeta u kupaonsku košaru koji bi mogli predstavljati opasnost.	V kopalniški košari se izogibajte shranjevanju nevarnih ali ostrih predmetov, ki bi lahko predstavljali nevarnost.	Kerülje a veszélyes vagy éles tárgyak tárolását a fürdőszobai kosárban, amelyek veszélyt jelenthetnek.
Achten Sie bei der Auswahl eines Badkorbs auf korrosionsbeständige Materialien wie Edelstahl oder beschichtetes Metall, um Rostbildung in feuchten Umgebungen zu verhindern.	When choosing a bathroom basket, look for corrosion-resistant materials such as stainless steel or coated metal to prevent rust in humid environments.	Lorsque vous choisissez un panier de salle de bain, recherchez des matériaux résistants à la corrosion tels que l'acier inoxydable ou le métal revêtu pour éviter la rouille dans les environnements humides.	Quando scegli un cestino da bagno, cerca materiali resistenti alla corrosione come acciaio inossidabile o metallo rivestito per prevenire la ruggine in ambienti umidi.	Let bij het kiezen van een badkamermand op corrosiebestendige materialen zoals roestvrij staal of gecoat metaal om roesten in vochtige omgevingen te voorkomen.	A la hora de elegir una cesta de baño, busque materiales resistentes a la corrosión, como acero inoxidable o metal revestido, para evitar la oxidación en ambientes húmedos.	Při výběru koupelnového koše hledejte materiály odolné proti korozi, jako je nerezová ocel nebo potažený kov, abyste zabránili korozi ve vlhkém prostředí.	Kada birate kupaonsku košaru, potražite materijale otporne na koroziju kao što je nerđajući čelik ili obloženi metal kako biste sprječili hrđanje u vlažnom okruženju.	Pri izbiri kopalniške košare poiščite materiale, odporné proti koroziji, kot je nerjavno jeklo ali prevlečena kovina, da preprečite rjavenje v vlažnem okolju.	A fürdőszobai kosár kiválasztásakor keressen korrozióálló anyagokat, például rozsdamentes acélt vagy bevonatos fémét, hogy megakadályozza a rozsdásodást nedves környezetben.
Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Badkorbs und reparieren oder ersetzen Sie beschädigte Teile, um seine Funktionalität und Sicherheit zu gewährleisten.	Regularly check the condition of the bath basket and repair or replace damaged parts to ensure its functionality and safety.	Vérifiez régulièrement l'état du panier de salle de bain et réparez ou remplacez les pièces endommagées pour garantir sa fonctionnalité et sa sécurité.	Controllare regolarmente lo stato del cestino da bagno e riparare o sostituire le parti danneggiate per garantirne la funzionalità e la sicurezza.	Controleer regelmatig de staat van de badkamermand en reparare of vervang beschadigde onderdelen om de functionaliteit en veiligheid ervan te garanderen.	Compruebe periódicamente el estado de la cesta del baño y repare o reemplace las piezas dañadas para garantizar su funcionalidad y seguridad.	Pravidelně kontrolujte stav koupelnového koše a poškozené díly opravte nebo vyměňte, aby byla zajištěna jeho funkčnost a bezpečnost.	Redovito provjeravajte stanje kupaonske košare i popravite ili zamjenite oštećene dijelove kako biste osigurali njezinu funkcionalnost i sigurnost.	Redno preverjajte stanje kopalniške košare in popravljajte ali zamenjajte poškodovane dele, da zagotovite njeno funkcionalnost in varnost.	Rendszeresen ellenőrizze a fürdőszobai kosár állapotát, és javítsa meg vagy cserélje ki a sérült alkatrészeket a működöképesség és a biztonság érdekében.
Überprüfen Sie, ob die Seifenschale oder der Seifenkorb über ausreichende Abflusslöcher verfügt, um stehendes Wasser abzuleiten und die Seife trocken zu halten. Dies verlängert die Lebensdauer der Seife und verhindert Schimmelbildung.	Check that the soap dish or soap basket has adequate drainage holes to drain standing water and keep the soap dry. This will extend the life of the soap and prevent mold growth.	Vérifiez que le porte-savon ou le panier à savon dispose de trous de drainage adéquats pour évacuer l'eau stagnante et garder le savon au sec. Cela prolonge la durée de vie du savon et empêche la croissance de moisissures.	Verificare che il portaspone o il cestello del sapone dispongano di fori di drenaggio adeguati per drenare l'acqua stagnante e mantenere il sapone asciutto. Ciò prolunga la vita del sapone e previene la crescita di muffe.	Controleer of het zeepbakje of het zeepmandje voldoende afvoergaten heeft om stilstaand water af te voeren en de zeep droog te houden. Dit verlengt de levensduur van de zeep en voorkomt schimmelgroei.	Verifique que la jabonera o la canasta de jabón tengan orificios de drenaje adecuados para drenar el agua estancada y mantener el jabón seco. Esto prolonga la vida útil del jabón y previene el crecimiento de moho.	Zkontrolujte, zda miska na mýdlo nebo koš na mýdlo mají dostatečné odvodňovací otvory pro odtok stojaté vody a udržuje mýdlo suché. Tím se prodlouží životnost mýdla a zabrání se růstu plísni.	Provjerite ima li posuda za sapun ili košara za sapun odgovarajuće rupe za odvodnju stajače vode i da sapun ostane suh. Time se produžuje vijek trajanja sapuna i sprječava nastanak plišni.	Provjerite ima li posuda za sapun ili košara za sapun odgovarajuće rupe za odvodnju stajače vode i da sapun ostane suh. Time se produžuje vijek trajanja sapuna i sprječava nastanak plišni.	Ellenőrizze, hogy a szappantartón vagy a szappanoskosáron megfelelő lefolyónyílások vannak-e az állóvíz leeresztéséhez és a szappan szárazon tartásához. Ez meghosszabbítja a szappan élettartamát és megakadályozza a penésképződést.
Befestigen Sie Wandseifenhalter oder Seifenkörbe sicher an der Wand oder anderen Oberflächen, um ein Umkippen oder Verrutschen zu verhindern.	Securely attach wall soap holders or soap baskets to the wall or other surface to prevent tipping or slipping.	Fixez solidement les porte-savons muraux ou les paniers à savon au mur ou à d'autres surfaces pour éviter tout basculement ou glissement.	Fissa saldamente i portaspone da parete o i cestini per sapone alla parete o ad altre superfici per evitare che si ribaltino o scivolino.	Bevestig wandzeephouders of zeepmandjes stevig aan de muur of andere oppervlakken om kantelen of uitglijden te voorkomen.	Fije de forma segura los jaboneras o cestas de jabón de pared a la pared u otras superficies para evitar que se vuelquen o se resbalen.	Bezpečně připevněte nástenné držáky na mýdlo nebo košky na mýdlo na zed' nebo jiné povrchy, abyste zabránili pěvrácení nebo sklouznutí.	Sigurno pričvrstite zidne držače za sapun ili košare za sapun na zid ili druge površine kako biste sprječili prevrtanje ili klizanje.	Sigurno pričvrstite zidne držače za sapun ili košare za sapun na zid ili druge površine kako biste sprječili prevrtanje ili klizanje.	Biztonságosan rögzítse a falra szappantartókat vagy szappanoskosarakat a falhoz vagy más felületekhez, hogy megakadályozza a felbillelést vagy elcsúszást.
Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.	Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.	Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.	Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.	Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.	Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.	Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky.	Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.	Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblaščeni strokovnjaki.	A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.